



شركة الكندي للصناعات الدوائية م.ع.م
AL-KINDI PHARMACEUTICAL INDUSTRIES P.L.C

التاريخ : ٢٠٠٦/٠٢/٠٧
الإشارة : نـخ/٦٤/٢٠٠٦

P.R - UNLISTED 141202 - ١٩ - ٢ - ٢٠٠٦

٤٣٤٠٠٩٠٠٦٢٠٢٠٢٠٠٦
السادة / هيئة الاوراق المالية المحترمن .
دائرة الاصدار و الافصاح
J.O.D.

تحية طيبة وبعد ،،

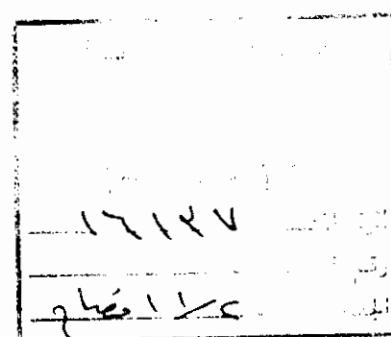
بناء على كتابكم رقم (٢٥/١٢) بتاريخ (٢٠٠٦/٠١/٠٤) والمتعلق بنشر تقرير عن
نتائج الأعمال الأولية للشركة خلال خمسة وأربعون يومياً من انتهاء السنة المالية كحد أعلى
نرفق لكم النموذج المعتمد تعبيته للافصاح عن نتائج تلك الاعمال .

ونفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير ،،

١٣

رئيس مجلس الادارة

د. محمد الحلبي



معاليه د/ سليمان فارس

بسم الله الرحمن الرحيم



هيئة الأوراق المالية

دائرة الإصدار والإفصاح

النتائج الأولية للشركات المساهمة العامة

أولاً : المعلومات الأساسية

- اسم الشركة :- شركه الكندي للصناعات الدوائية م.ع.م
- القطاع :- جناعه اسلاميه
- رقم و تاريخ التسجيل :- رقم (٢٢١) بتاريخ (١٩/٦/١٩٩٧)
- رأس المال المدفوع :- (٩١٢,٨٧٢,٩١٢) دينار / سهم
- رأس المال المكتتب به :- (٩١٢,٨٧٢,٩١٢) دينار / سهم
- رأس المال النصري به :- (٩١٢,٨٧٢,٩١٢) دينار / سهم
- اسم (٢٠٢٠) : جنس اذارة :- عمالكي الدلوكس / كند الكنديه
- اسم العذير العام :- رئيس التنفيذي / الدلوكس عمان بعمان
- اسم مدقق الحسابات الخارجي :- محكمة ائمه الوضعي لتدقيق الحسابات (٣٥٥)
- العنوان البريدي للشركة :- (جده، بـ ٥٦٩) لـ البريد البري (٢٢٥١) مدينة الملة كيلو ٣
- تلفون :- (٩٦٢٤٦٨١٤) (٩٦٢٤٦٨١٤)
- فاكس :- (٩٦٢٤٦٨١٤)
- بريد الكتروني :- admin@alkindipharma.com

* نعمت الفقرة (٢) من المادة (٢) من قانون اتصاص لسنة ٢٠٠٠ والسلسلة بالإعتماد الى تشكيل اوراق المالية رقم (٧٦) لسنة ٢٠٠٢ على ما يلي:

على الشركة الصدرة التصرير عن نتائج اصحابها الأولية بعد قيام مدقق حساباتها باجراء عملية المراجعة الأولية لها، وذلك خلال خمسة وعشرين يوماً من انتهاء ستة أشهر بعد اقصى وترزید البيئة بشاش عليها.

ثانياً : النتائج الأولية المقارنة (بالألف دينار)

٢٠٠٤

٢٠٠٥

١ - صافي الإيرادات

٢ - صافي الربح المتوقع قبل الضريبة

٣ - مخصص ضريبة الدخل على الأرباح المتوقعة

٤ - حقوق الأقلية في الأرباح

٥ - صافي الربح العائد لمساهمي الشركة

بعد اقتطاع مخصص الضريبة وحقوق الأقلية

$$..... - ٢ = ٥ (٤ + ٣)$$

٦ - خلاصة عن نتائج أعمال الشركة خلال السنة المالية

صرفها البيانات المالية المرئية للجمهور

٢٠٠٤ / ١٢ / ٤١ حصاد ن٢

توقيع رئيس مجلس الإدارة

٢٠٠٤/١٢/٤١

التاريخ

* يقصد بالتصريح "النشر أو الإلقاء بيان صحفى بأى وسيلة من وسائل الإعلام المختلفة، وتكون مسؤولية التصريح وبضمونه ونشره على رئيس مجلس الإدارة أو أي شخص مكلف أو مفوض من قبله بذلك خطياً، على أن يتم تزويد الهيئة باسم هذا الشخص ومسماه الوظيفي بموجب كتاب خطى".

* حقوق الأقلية هي ذلك الجزء من أسهم شركة تابعة والمملوكة من قبل مساهمين آخرين غير الشركة.
* في حال وجود أي استفسار ليكم ، يرجى الإتصال بدائرة الإصدار والإفصاح في هيئة الأوراق المالية على الهاتف رقم (٥٦٨٦٨٣٠) أو الفاكس رقم (٩٦٢-٦ ٥٦٠٧٢٠٥)

شركة الكندي للصناعات الدوائية
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

البيانات المالية
وتقدير مدقق الحسابات
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

شركة الكندي للصناعات الدوائية
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

أعضاء مجلس الادارة

بيت التمويل الكويتي / ممثلين بمعالي الدكتور محمد الحلبي
رئيساً للمجلس
(اعتباراً من تاريخ ٢٥ أيلول ٢٠٠٥)

بيت التمويل الكويتي / ممثلين بعطفة السيدة ريم مصر بدران
نائباً للرئيس
(اعتراض من تاريخ ٢٥ أيلول ٢٠٠٥)

شركة بطاش التجارية ويمثلها السيد / حامد محمد بطاش (اعتباراً من تاريخ ٨ أيلول ٢٠٠٥) عضو

بيت التمويل الكويتي / ممثلين بالسيد اسامه الحاجة (اعتباراً من تاريخ ٨ آب/أغسطس ٢٠٠٥) عضو

شركة يوسف وأيمن العمايرة ويمثلها السيد / يوسف فهد العمايرة
اعتناءً من تاريخ ٨ أيلول (٢٠٠٥) عضو

بيت التمويل الكويتي / ممثلين بالسيد عبد الرزاق عبد الحسين
العاهد، (اعتنى من تاريخ ٨ أيلول ٢٠٠٥) عضو

بيت التمويل الكويتي / ممثلين بالدكتور فوزي الحمورى (اعتباراً من تاريخ ٨ آب ٢٠٠٩)
عضو

مدققو الحسابات
بي دي أو ناشيونال برذرز
محاسبون قانونيون
مستشارون اداريون

المستشار القانوني
نزار عصمت شاهين

شركة الكندي للصناعات الدوائية
 شركة مساهمة عامة محدودة
 عمان - المملوكة الأردنية الهاشمية

بيان أ

الميزانية العمومية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

٢٠٠٤	٢٠٠٥	إيضاحات	الموجودات
دينار أردني	دينار أردني		الموجودات المتداولة
٤١,٨٦٣	٤١,١٤٧	٣	النقد والنقد المعادل
٣,٩٨٠	٨,٧٢٤	٤	ذمم مدينة
٧٩,٨٥١	١٢٥,٠٧١	٥	أرصدة مدينة أخرى
<u>١٢٥,٦٩٤</u>	<u>١٧٤,٩٤٢</u>		<u>مجموع الموجودات المتداولة</u>
<u>٢,٣٤٥,٣٠٠</u>	<u>١,٤٤٧,٢٥٠</u>	١١	مراقبة مؤجلة
			موجودات غير متداولة
١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠		الأراضي
٢,١٢٨,٣٠٢	٢,٨٦٠,٠٢٩		دفعات على حساب مباني تحت الإنشاء
١٠٢,٣٥٧	١١١,٣٨٣	٦	الممتلكات والألات والمعدات
٦,٤٢٨,٩٧٢	٧,١٢١,٢٧٦	٧	دفعات على حساب توريد آلات ومعدات
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٨	حقوق التراخيص والامتياز
<u>١٠,٧٥٩,٦٣١</u>	<u>١٢,١٩٢,٦٨٨</u>		<u>مجموع الموجودات غير المتداولة</u>
<u>١٤,٢٣٠,٦٢٥</u>	<u>١٣,٨١٤,٨٨٠</u>		<u>مجموع الموجودات</u>

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات

شركة الكندي للصناعات الدوائية
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان أ

الميزانية العمومية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

٢٠٠٤	٢٠٠٥	إيضاحات	المطلوبات وحقوق المساهمين
دينار أردني	دينار أردني		مطلوبات متداولة
٨٥,٦٧٨	١٢٢,٢٣٦		ذمم دائنة
٩٢٣,٠٠٩	٩٣٩,٨٥٤	٧	أوراق دفع / الجزء الجاري
٥٥٧,٥٥٠	١,٢٠٥,٣٢٨	١١	تمويل مرابحة - بيت التمويل الكويتي / الجزء الجاري
٣٣٤,٦٨١	٤٣٠,٦٧٠	١٠	أرصدة دائنة أخرى
١,٩٠٠,٩١٨	٢,٦٩٨,٠٨٨		مجموع المطلوبات المتداولة
مطلوبات غير متداولة			
٢,٥٥٣,٠٥٣	١,٢٨٣,٦٧٦	٧	أوراق دفع / طويلة الأجل
٦,٥٠٤,٧٥٠	-	١١	تمويل مرابحة - بيت التمويل الكويتي / طويلة الأجل
٩,٠٥٧,٨٠٣	١,٢٨٣,٦٧٦		مجموع المطلوبات غير المتداولة
حقوق المساهمين			
٥,٨١١,٨٠٠	١٢,٨٧٣,٩١٣		رأس المال المصرح به
٥,٨١١,٨٠٠	١٢,٨٧٣,٩١٣		رأس المال المكتتب به و المدفوع
(٢,٥٣٩,٨٩٦)	(٣,٠٤٠,٧٩٧)		خسائر متراكمة
٣,٢٧١,٩٠٤	٩,٨٣٣,١١٦		صافي حقوق المساهمين
١٤,٢٣٠,٦٢٥	١٣,٨١٤,٨٨٠		مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات

شركة الكندي للصناعات الدوائية
 شركة مساهمة عامة محدودة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان ب

بيان الدخل للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

٢٠٠٤	٢٠٠٥	<u>الإضافات</u>	
دينار أردني	دينار أردني		
(٣٢٨,٤٨٧)	٤٠٧,٤٩٠		إيراد (خسائر) فرق تقييم عملة
(٥٠٣,٤٢٧)	(٧٩٣,٠٠٨)	١٣	مصاريف ما قبل التشغيل
(١٤٠)	(٤٥,٦٥٩)		مصاريف عقود مراقبة و تمويل
-	(٣,٠٦٣)		خسائر استبعاد ممتلكات و الات و معدات
(١٧,٣٤٥)	(٢٤,١٨١)		استهلاكات ممتلكات و الات و معدات
٥٧,٠٨٤	(٤٢,٤٨٠)	١٤	تعديلات سنوات سابقة
<u>(٧٩٢,٣١٥)</u>	<u>(٥٠٠,٩٠١)</u>		<u>صافي خسارة السنة</u>
<u>(٠,١٣٦)</u>	<u>(٠,٠٥٤)</u>		حصة السهم من صافي خسارة السنة
<u>٥,٨١١,٨٠٠</u>	<u>٩,٣٤٢,٨٥٧</u>		المعدل المرجح للأسهم

إن الإضافات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات

شركة التدبي للصناعات الدولية
 شركة مساهمة عامة محدودة
 عمان - المملكة الأردنية المهاشمية

بيان جـ

بيان التغيرات في حقوق المساهمين للسنة المنتهية في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٥

المجموع	خسائر متراكمة	رأس المال المكتتب به و المدفوع
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
٤,٦٤,٣٩	(١,٧٤,٨٨)	(١,٨,٨,٥)
(٧٩٢,٣١٥)	(٧٩٢,٣١٥)	-
<u>٣,٢٧١,٩٤</u>	<u>٢,٥٣٩,٨٩٩</u>	<u>٠,٨٨٠,٨,١١</u>
٤,٩٠,٩١	(٢,٥٣٩,٨٩٩)	(٥,٨,٨,٥)
٧,٠٠,١١٣	-	(٧,٠٦٢,١١٣)
(٥٠٠,٩٠)	(٥٠٠,٩٠)	-
<u>٤,٨٨,٣٣,٣٣</u>	<u>٢,٧٧,٤٤,٣٣</u>	<u>٠,٣٧,٩١٣</u>

كما في ١ كانون الثاني ٢٠٠٤
 صافي خسارة السنة
 كما في ٢١٢٠٠٥ - بيان أ

كما في ١ كانون الثاني ٢٠٠٥
 زيادة رأس مال الشركة
 صافي خسارة السنة
 كما في ٢١٢٠٠٥ - بيان أ

إن الإحصاءات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات

شركة الكندي للصناعات الدوائية
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان د

بيان التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

٢٠٠٤	٢٠٠٥
دينار أردني	دينار أردني
التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية	
(٧٩٢,٣١٥)	(٥٠٠,٩٠١)
١٧,٣٤٥	٢٤,١٨١
٧,٨٧١	(٤,٧٤٤)
٢٦,٨٨٠	(٤٥,٢٢٠)
-	١,٨٩٨,٠٥٠
(٢١٢,٦٧٥)	٣٦,٥٥٨
(٢٠٨,٣٧٤)	٩٥,٩٨٩
(١,١٦٠,٢٦٨)	١,٥٠٣,٩١٣
التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية	
(١٣٢,٢٢١)	(٥٥,٠١٨)
٥١,٢٣٣	٢١,٨١١
(٥٢٨,٦٤٦)	(٧٣١,٧٢٧)
(٣,٨١١,٧٨٤)	(٦٩٢,٣٠٤)
(٤,٤٢١,٤٢٨)	(١,٤٥٧,٢٣٨)
-	٧,٠٦٢,١١٣
(١١٠)	-
٣,٤١٩,٠٨٧	(١,٢٥٢,٥٣٢)
-	(٥,٨٥٦,٩٧٢)
٣,٤١٨,٩٧٧	(٤٧,٣٩١)
(٢,١٦٢,٧١٩)	(٧١٦)
٢,٢٠٤,٥٨٢	٤١,٨٦٣
٤١,٨٦٣	٤١,١٤٧

صافي خسارة الفترة :
تعديلات للبنود غير النقدية :
 إستهلاكات
النغير في الموجودات والمطلوبات المتداولة :
 نم مدينة
 أرصدة مدينة أخرى
 مراجحة مؤجلة
 نم دائنة
 أرصدة دائنة أخرى
صافي النقر الناتج عن (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية
النغير في الأنشطة الاستثمارية
 شراء ممتلكات وألات ومعدات
 استبعاد ممتلكات وألات ومعدات
 دفعات على حساب مباني تحت الإنشاء
 دفعات على حساب توريد الآلات ومعدات
صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
النغير في الأنشطة التمويلية
 رأس المال المدفوع
 بنوك دائنة
 أوراق دفع
 تمويل مراجحة - بيت التمويل الكويتي
صافي النقد (المستخدم في) الناتج عن الأنشطة التمويلية
صافي النقص في النقد والنقد المعادل
 النقد والنقد المعادل في بداية السنة
النقد والنقد المعادل في نهاية السنة - بيان أ

شركة الكندي للصناعات الدوائية
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول البيانات المالية

١. الكيان القانوني والنشاط

تم تأسيس الشركة كشركة مساهمة بمقتضى أحكام قانون الشركات الأردني رقم ٢٢ لعام ١٩٩٧ ، وقد سجلت الشركة لدى مراقب الشركات في وزارة الصناعة و التجارة في سجل الشركات كشركة مساهمة عامة محدودة تحت رقم ٣٣١ بتاريخ ١٩ حزيران ١٩٩٧ . وقد حصلت الشركة على حق الشروع بالعمل بتاريخ ٤ آب ١٩٩٧ .

بلغ متوسط عدد موظفي الشركة (٣٠) موظف خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ .

وغياتها هي :

صناعة الأدوية بجميع أشكالها الصيدلانية و صناعة المستحضرات شبه الطبية الخاصة بالعناية بالبشرة و مواد التجميل و غيرها، وأية صناعات مكملة لغایات و أهداف و مصالح الشركة.

٢. السياسات المحاسبية الهامة

تم عرض البيانات المالية المرفقة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية والتفسيرات الصادرة عنها من قبل لجنة معايير المحاسبة الدولية ، وفيما يلي ملخصاً لأهم السياسات المحاسبية المتبعة:

أ. العرف المحاسبي

أعدت البيانات المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، و لقد تم إعداد البيانات المالية بالدينار الأردني.

ب. النقد والنقد المعادل

إن بند النقد والنقد المعادل يتمثل في النقد في الصندوق و الحسابات الجارية لدى البنوك و الودائع تحت الطلب و الودائع الثابتة المودعة لفترة ثلاثة أشهر من تاريخ ربطها ويطرح من بند النقد والنقد المعادل حسابات البنوك المكشوفة التي تتذبذب بين المدين والدائن.

ج. العملات الأجنبية

تسجل المعاملات بالعملة الأجنبية خلال السنة بالدينار الأردني على أساس أسعار السوق السائدة بتاريخ هذه المعاملات، وتقيد الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية بالدينار الأردني على أساس أسعار الصرف السائدة كما في نهاية السنة. أما الأرباح والخسائر الناجمة عن المعاملات بالعملة الأجنبية فترحل إلى بيان الدخل .

د. الذمم التجارية

تظهر الذمم التجارية المدينة بقيمتها الصافية القابلة للتحصيل .

هـ. الممتلكات والآلات والمعدات

يتم إثبات كافة الممتلكات والآلات والمعدات بالتكلفة التاريخية مطروحاً منها الإستهلاك المتراكم و تتبع الشركة طريقة القسط الثابت في احتساب الإستهلاك على الممتلكات والآلات والمعدات باستخدام النسب المئوية التالية :

%١٠	اثاث و مفروشات
%١٥	سيارات
%٢٠	أجهزة و معدات كهربائية
%٢٠	أجهزة مكتبية و كمبيوتر
%١٠	عداد و أدوات

في حالة إستبعاد أي من الممتلكات والآلات والمعدات فيتم حذف القيمة المسجلة للأصل المستبعد والإستهلاك المترافق بتاريخ الإستبعاد من الحسابات وترحل النتيجة سواء ربح أو خسارة إلى بيان الدخل. يتم رسملة الإضافات والتحسينات الكبيرة بالتكلفة ، أما مصاريف الصيانة و التصليح فيتم تحميلاها على العمليات الجارية حال حدوثها ، و يتم رسملة تكاليف الإقراض ضمن تكلفة الأصل المتჩدة لتمويل إنشاء الممتلكات والآلات والمعدات خلال الفترة الزمنية اللازمة لإكمال وتجهيز الممتلكات للإستخدام المقصود.

و. تحقق الإيرادات

تحقق الإيرادات عند إصدار الفاتورة وتسلیم البضاعة وقبولها من العميل .

ز. الذمم الدائنة

تظهر الذمم الدائنة بالتكلفة.

ط. ضريبة دخل الشركة

تخضع الشركة لقانون ضريبة الدخل رقم ٥٧ لعام ١٩٨٥ و تعديلاته اللاحقة والتعديلات الصادرة عن "دائرة ضريبة الدخل والضريبة العامة على المبيعات" في المملكة الأردنية الهاشمية. يتم الاستدراك لها وفقاً لمبدأ الاستحقاق و يتم احتساب مخصص ضريبة دخل الشركة على أساس صافي الربح المعدل.

ي. المخصصات

يتم تسجيل مخصصات في الدفاتر مقابلة التزامات غير محددة القيمة أو توقيت سدادها، و هي عادة ما تنشأ من معاملات سابقة تخص نشاط الشركة و يتم احتسابها بحيث تعكس القيمة الحالية السوقية العادلة لهذه التزامات و المخاطر المرتبطة بها.

ك. الأدوات المالية

تعرف الأداة المالية بأنها أي عقد ينتج عنه أصل مالي في منشأة أو التزام مالي أو أداة حقوق ملكية في منشأة أخرى، تتالف الأدوات المالية للشركة بشكل رئيسي من النقد و أرصدة البنوك و الذمم المدينة و الدائنة و الأوراق المالية .

٣. النقد والنقد المعادل

٢٠٠٤	٢٠٠٥	
دينار أردني	دينار أردني	
٢,٧٨٠	٣٦,٢٦٢	البنك العربي - دينار
٥٠٣	٢٠٦	البنك العربي - دولار
٣,٠٢٦	٦٢٨	البنك الإسلامي - دينار
٧,٠٢٣	٢٩٧	البنك الإسلامي - دولار
٤,٩٩٧	٤٣٣	بنك القاهرة عمان - دينار
٢١,١٢٧	٢٤٣	بنك القاهرة عمان - دولار
١,٠٠٥	١٧	بنك الصادرات والتمويل - دينار
١,٤٠٢	١,٤٠٢	بنك الصادرات والتمويل - دولار
-	٦٤٤	البنك الأهلي الأردني - دينار
-	٦٣٤	البنك الأهلي الأردني - دولار
-	١٥٩	بيت التمويل الكويتي - دولار
-	٢٢٢	بيت التمويل الكويتي - يورو
٤١,٨٦٣	٤١,١٤٧	

٤. ذمم مدينة

٢٠٠٤	٢٠٠٥	
دينار أردني	دينار أردني	
٧,٤٢٨	١٢,١٧٢	ذمم مدينة
(٣,٤٤٨)	(٣,٤٤٨)	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
٣,٩٨٠	٨,٧٢٤	

٥. أرصدة مدينة أخرى

٢٠٠٤	٢٠٠٥	
دينار أردني	دينار أردني	
١٨,٢٨٦	١٦,١١٣	ذمم موظفين
٥,٠٣٤	٤١,٨٢٣	مصاريف مدفوعة مقدما
٩,٩٠٠	٣٠,٣٣٠	تأمينات مستردة
٤٦,٦٣١	٣٥,٦٣١	ذمم مساهمين
-	١,١٧٤	أمانات الضريبة العامة على المبيعات
٧٩,٨٥١	١٢٥,٠٧١	

٦. المحتويات و الآلات و المعدات

دفعت على حساب توريد الألات و معدات

أ. وافق مجلس إدارة الشركة بموجب محضر الاجتماع رقم ١٦ بتاريخ ١٩ تموز ١٩٩٩ على اعتقاد السعر المعمم من شركة بوكار - الفرسنية لتنفيذ الآلات و المعدات المصنوع بقيمة ٨,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠,٥٩٤,٦٤ دينار أردني على توريد الاتفاقية مع الشركة المذكورة لتصحيف قيمة العقد ٤٤,٦٤ دينار أردني (ما يعادل ٥٠,٥٩٤ دينار أردني) ، حيث تم تخفيض الالات و المعدات الحاصله بالبحث و التطوير و تأجليها الى فترة لاحقه ، على ان تتعذر الدفعه المحوله سابقاً و البالغه ٥٥,٥٠ دينار أردني جزءاً من قيمة العقد الجديد . وقد تم في الاتفاقية الجديدة الاتفاق على ان يتم تسديد رصيد قيمة الالات و المعدات المتبقى على أساس تمويل متوسط المدى بفتره سماح لا تقل عن سنة و دفعت نصف سنوية مقابل توقيع كمبياله بالبلجي المذكور أعلاه تاريخها ١٧ حزيران ٢٠٠٢ وبشكله شركة مجموعة الهلال الأمريكية ، إلا أن الشركة لم توقيع أنهى كمبيالات .
 بـ . تم توقيع الاتفاقية لتوريد آلات و معدات حيث وقعت مع شركة برلام الإيطالية بتاريخ ١١ شباط ٢٠٠٢ بقيمة ٤٠,٠٠٠,١٢,٠٠ يورو و قد تم دفع ٥٢% من هذه القيمه كدفعه مقدمه على أن يتم تسديد الرصيد المتبقى باربع كمبيالات نصف سنوية تستحق الأولى منها بعد مرور سنة على توقيع الاتفاقية ، بالإضافة الى أربع كمبيالات أخرى لمبلغ الثالثة و البالغه ١٩,٥١,٨٥ يورو و أربع كمبيالات بقيمة الرصيد المتبقى و البالغه ٣,٠٣,٩٠ يورو ، وذلك بشكله بيت التمويل الكويتي - البحرين .

جـ . تم توقيع الاتفاقية ثانية لتوريد آلات و معدات حيث وقعت مع شركة إيملا الإيطالية بتاريخ ١٢ كانون الثاني ٢٠٠٢ بقيمة ٦٧,٦٥,١ يورو و تم نفع ٢٠% من قيمة العقد كدفعه مقدمه على أن يسدد الرصيد المتبقى باربع كمبيالات نصف سنوية تستحق الأولى منها بعد مرور سنة على تاريخ شحن الالات و المعدات ، مقابل فائده مقدارها ٤,٤% سنوياً على الرصيد المتبقى . و قامت الشركة بالفعل بتاريخ ١٥ تموز ٢٠٠٢ بتوقيع أربع كمبيالات بقيمة الرصيد المتبقى و الغولد المترتب عليه حيث بلغت القيمة الإجمالية للكمبيالات ٥٩٦,٥٩,٢٩,١ يورو ، وذلك بشكله بيت التمويل الكويتي - البحرين .

دـ . تم توقيع الاتفاقية ثالثة لتوريد آلات و معدات حيث وقعت مع شركة برلام الإيطالية بتاريخ ١٥ أيلول ٢٠٠٢ بقيمة ٢٠٠,٠٠٠,٢٢,٢١ يورو على أن يتم تسديد قيمة الاتفاقية باربع كمبيالات نصف سنوية تستحق الأولى منها بتاريخ ١١ شباط ٢٠٠٣ ، و قامت الشركة بالفعل بتاريخ ٥ تشرين الأول ٢٠٠٣ بتوقيع الكمبيالات و ذلك بشكله بيت التمويل الكويتي - البحرين .
 هـ . تختلف أوراق الدفع الموقعة بناء على الاتفاقيات المذكورة أعلاه معاً على :

المجموع	قيمة الأجل
دينار أردني	٢٠٠,٥
٤٠٠,٥	٢٠٠,٥
٩٨٨,٨٢٠	٢٠٠,٤
١,٢٤٩,٩٢٠	٢٠٠,٤
٧٩,٧٥٧	٢٠٠,٤
١,١٨٠,٩٦٠	٢٠٠,٣
٥٦,٩٧٥	٢٠٠,٣
٢,٢٢٦,٦٧٦	٢,٢٢٦,٦٧٦
٢,٢٢٦,٦٧٦	٢,٢٢٦,٦٧٦
٣,٤٦٧٦	٣,٤٦٧٦

المجموع	قيمة الأجل
دينار أردني	٢٠٠,٥
٤٠٠,٥	٢٠٠,٥
٩٩٢,٦٦٤	٢٠٠,٤
٩٩٢,٦٦٤	٢٠٠,٤
٩١٠,٤٥٧	٢٠٠,٣
٩١٠,٤٥٧	٢٠٠,٣
٢٥٨,٣٧٠	٢٠٠,٣
١,١٨٠,٩٦٠	٢٠٠,٣
١,١٨٠,٩٦٠	٢٠٠,٣
١,١٨٠,٩٦٠	٢٠٠,٣
٥٦,٩٧٥	٢٠٠,٣
٢,٥٥٣,٥٣٠	٢,٥٥٣,٥٣٠
٢,٥٥٣,٥٣٠	٢,٥٥٣,٥٣٠
٣,٤٦٧٦	٣,٤٦٧٦

اتفاقية شركة برلام - (٧-ب)
 اتفاقية شركة بيلما - (٧-ج)
 اتفاقية شركة بيلما - (٧-ن)
 أوراق دفع أخرى

٨ حقوق التراخيص و الامتياز

٢٠٠٤	٢٠٠٥	
دينار أردني	دينار أردني	
٨٥٠,٠٠٠	٨٥٠,٠٠٠	امتياز تصنيع و توزيع مادة الانسولين البشري الخاص بمرضى السكري في كافة الدول العربية من شركة أورجانون بفرنسا
١,١٥٠,٠٠٠	١,١٥٠,٠٠٠	تراخيص تصنيع مادة الانسولين البشري الخاص بمرضى السكري من شركة دايسونس بفرنسا
<u>٢,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٢,٠٠٠,٠٠٠</u>	

ب. يتم اطفاء حقوق التراخيص و الامتياز على مدار خمس سنوات من بداية الانتاج الفعلى ، هذا مع العلم أن الانتاج الفعلى للشركة لم يبدأ بعد.

ج. قامت شركة مجموعة جولدن كريست الاستثمارية (الأمريكية) بقيد ما تم دفعه من مبالغ و هي على التوالي ٨٥٠,٠٠٠ دينار أردني في شباط ١٩٩٧ و مبلغ ١,١٥٠,٠٠٠ دينار أردني لصالح شركة بيو تيكنولوجي جروب مقابل امتياز تصنيع و توزيع مادة الانسولين البشري الخاص بمرضى السكري في منطقة الشرق الأوسط. الدفعة الأولى تم اقرارها من قبل مجلس ادارة الشركة في اجتماعه المنعقد بتاريخ ١٥ أيلول ١٩٩٧ ، أما الدفعة الثانية فقد اقرها المجلس في اجتماعه المنعقد بتاريخ ٣٠ كانون الأول ١٩٩٨ . وقد قامت شركة مجموعة جولدن كريست الاستثمارية بتحويل هذا الامتياز لصالح شركة الكندي للصناعات الدوائية م.ع.م مقابل أسمهم في الشركة بنفس قيمة المبالغ المبينة أعلاه.

د. إن آخر اتفاقية موقعة بين الشركة و شركة بيوتون البولندية (و التي ألت إليها حقوق و امتيازات شركة بيو تيكنولوجي جروب الأمريكية و أورجانون الفرنسية المتعلقة بحقوق و تراخيص الامتياز لمنطقة الشرق الأوسط) بتاريخ ١٥ تموز ٢٠٠٣ تؤكد امتلاك شركة الكندي للصناعات الدوائية م.ع.م لحقوق التراخيص و الامتياز المذكورة أعلاه ، و تنتهي هذه الاتفاقية بعد مرور خمس سنوات على توقيعها على أن تجدد تلقائيا لسنوات قادمة.

٩. اتفاقيات تسهيلات بنكية

تم بتاريخ ٣٠ أيار ٢٠٠٥ منح تسهيلات للشركة من قبل البنك الأهلي الأردني وعلى النحو التالي:

- جاري مدین بسقف ٤٠,٠٠٠ دينار أردني و بفائدة ٨% و عمولة ١% سنوياً.
- اعتمادات بالاطلاع و/أو آجلة الدفع ١٨٠ يوم من تاريخ بوليصة الشحن بسقف ١,٨٠٠,٠٠٠ دينار أردني و تأمين نقدi ٢٠% للاعتماد بالاطلاع و ٤٠% للاعتمادات الآجلة و بعمولة ٢٥٪، لفتح الاعتماد لكل ٣ أشهر و عمولة سحب ٣٧٥٪، لكل ٣ أشهر و ٣٧٥٪ فرق عملة مقطوع.
- كفالات (دخول عطاء ، حسن تنفيذ) و بسقف ٢٠٠,٠٠٠ دينار أردني و تأمين نقدi ١٠٪ لكفالات دخول العطاء و ١٥٪ لكفالات حسن التنفيذ و بعمولة ١,٥٪ سنوياً.
- تم منح التسهيلات المذكورة أعلاه بضمان رهن أرض المصنع الواقع في مدينة سحاب الصناعية .

١. أرصدة دائنة أخرى

٢٠٠٤	٢٠٠٥	
دينار أردني	دينار أردني	
١٦,٩٨٦	٣٤,٢٣٩	مصاريف مستحقة و غير مدفوعة
-	١٥,٧٠٠	شيكات مؤجلة
٨,٨٨٢	١٢,٦٨٣	أمانات ضريبة الدخل
٢٨٧,٧٠٠	٣٢٢,٧٠٠	مخصص بحث و تطوير
٥,٩٩٧	١٨,٩٩٧	مخصص اجزاء
٥,١١٧	١٤,١١٧	مخصص مكافأة نهاية الخدمة
٩,٨٠٨	١٢,١١٢	أمانات الضمان الاجتماعي
١٩١	١٢٢	ذمم موظفين
<u>٣٣٤,٦٨١</u>	<u>٤٣٠,٦٧٠</u>	

١١. تمويل مرااحة - بيت التمويل الكويتي

أ. وقعت الشركة بتاريخ ١٤ تشرين الأول ٢٠٠٣ اتفاقية تمويل مرااحة مع بيت التمويل الكويتي - البحرين بحيث بلغ اجمالي قيمة التمويل مع المرااحة ٩,٩٧٥,٠٠٠ دولار أمريكي، تدفع على سبعة أقساط نصف سنوية تبدأ بتاريخ ١٥ تشرين الأول ٢٠٠٥ حيث يبلغ كل قسط ٧٨٧,٥٠٠ دولار أمريكي باستثناء القسط الأخير الذي يبلغ ٥,٢٥٠,٠٠٠ دولار أمريكي و يدفع بتاريخ ١٤ تشرين الأول ٢٠٠٨.

بناء على اتفاقية التمويل المذكورة أعلاه، فقد تم منح بيت التمويل الكويتي الحق في الاكتتاب في أسهم شركة الكندي للصناعات الدوائية المساهمة العامة بقيمة التمويل و المرااحة المنوحة للشركة وفقاً للشروط المحددة بموجب الاتفاقية الموقعة.

ب. وقعت الشركة بتاريخ ١٦ كانون الثاني ٢٠٠٥ اتفاقية تمويل مرااحة ثانية مع بيت التمويل الكويتي - البحرين بحيث بلغ اجمالي قيمة التمويل مع المرااحة ٢,٢٠٠,٥٠٠ دولار أمريكي، تدفع على خمسة أقساط نصف سنوية تبدأ بتاريخ ١٥ تموز ٢٠٠٥ حيث يبلغ كل قسط ١٧٠,١٠٠ دولار أمريكي باستثناء القسط الخامس و الأخير الذي يبلغ ١٧٠,١٠٠ دولار أمريكي بالإضافة إلى مبلغ ١,٣٥٠,٠٠٠ دولار أمريكي و يدفعان بتاريخ ١٥ تموز ٢٠٠٨.

ج. وقعت الشركة بتاريخ ٢٩ آذار ٢٠٠٥ اتفاقية تمويل مرااحة ثلاثة مع بيت التمويل الكويتي - البحرين بحيث بلغ اجمالي قيمة التمويل مع المرااحة ٢,١٢٣,٠٧٥ دولار أمريكي، تدفع على ست أقساط نصف سنوية تبدأ بتاريخ ٣٠ أيلول ٢٠٠٦ حيث يبلغ كل قسط ١٦٤,١١٥ دولار أمريكي باستثناء القسط السادس و الأخير الذي يبلغ ١,٣٠٢,٥٠٠ دولار أمريكي بتاريخ ٣٠ أيلول ٢٠٠٨.

د. لقد تم رسملة مبلغ المرااحة و البالغ ٤,٥٢٨,٤٢١ دينار أردني (ما يعادل ٦,٣٩٦,٠٧٥ دولار أمريكي) و الذي يعتبر جزءاً من اجمالي التمويل الموضح أعلاه ، و قد قررت ادارة الشركة و بناء على اتفاقية التمويل الموقعة اطفاء هذه المراحة المرسملة على فترة سداد القرض .

هـ. كما هو مبين في لি�صاج رقم ١٢ فقد تم بناء على محضر اجتماع الهيئة العامة غير العادية الذي انعقد بتاريخ ٨ أيلول ٢٠٠٥ الموافقة على زيادة رأس المال بمبلغ ٧,٠٦٢,١١٣ دينار اردني، من خلال دخول بيت التمويل الكويتي كمساهم في شركة الكندي للصناعات الدوائية و رسملة الدين المترتب لبيت التمويل الكويتي بتاريخ ٣١ آب ٢٠٠٥، ليصبح رأس المال المكتتب به والمدفوع ١٢,٨٧٣,٩١٣ دينار اردني، و بناء عليه فقد تم عكس قيمة المرابحة المؤجلة المحاسبة بعد تاريخ ٣١ آب ٢٠٠٥ و الإبقاء على رصيد ١,٤٧٧,٢٥٠ دينار اردني كمرابحة مؤجلة في الدفاتر، مع العلم بأنه و لتاريخ البيانات المالية لم يتم اتخاذ قرار حول رسملة هذه المرابحة على قيمة المبني و الآلات.

و. هذا وقد قامت الشركة بتوفيق عدة اتفاقيات تمويل مع بيت التمويل الكويتي بقيمة إجمالية كما في تاريخ البيانات المالية ١,٢٠٥,٣٢٨ دينار اردني ، يستحق سدادها خلال عام ٢٠٠٦ .

١٢. رأس المال

تم زيادة رأس المال المصرح به من (٢) مليون دينار اردني إلى (٧) مليون دينار اردني، حيث كانت الموافقة على زيادة رأس المال بتاريخ ١٥ تموز ١٩٩٩ . هذا و لم يسدد الجزء غير المكتتب به خلال الفترة القانونية و مدتها ثلاث سنوات من تاريخ الزيادة و ذلك حسب أحكام قانون الشركات المساهمة العامة.

كما تظهر بيانات رأس المال بأن رأس المال المكتتب به والمدفوع هو ٥,٨١١,٨٠٠ سهم و ذلك بسبب إلغاء مذكرة التفاهم التي كانت قد أبرمت مع السادة شركة روحى و شركاه بتاريخ ١ كانون الثاني ٢٠٠٠ و التي كانت تقوم أساساً على إظهار رغبتهم في تملك مليون سهم من أسهم الشركة مقابل قطعتي أرض في قرية سحاب عليها مبني تحت الإنشاء منها ٨٠٠,٠٠٠ سهم عند تسجيل ملكية الأرض المذكورة باسم الشركة و الباقى ٢٠٠,٠٠٠ سهم عند زيادة رأس المال، هذا و قد تم إجراء ملخصة بين السيد روحى و بين الشركة بصورة واقعية و قانونية في ٢٩ آذار ٢٠٠٤ ، و بالتالي أثر هذا الإلغاء على البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٣ .

بناء على محضر اجتماع الهيئة العامة غير العادية الذي انعقد بتاريخ ١٢ آب ٢٠٠٤ تم مناقشة النقاط المذكورة أعلاه فيما يتعلق برأس المال المصرح به ، رأس المال المكتتب به و رأس المال المدفوع. و قد أقرت الهيئة العامة غير العادية أن رأس المال المكتتب به والمدفوع هو ٥,٨١١,٨٠٠ سهم / دينار و ذلك كما أظهرت البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٣ ، بالإضافة إلى ذلك فقد أقرت الهيئة العامة غير العادية أن انقضاء مدة الثلاث سنوات على عدم الاكتتاب بكل رأس المال المصرح به من شأنه أن يجعل رأس المال المصرح به هو حكماً المكتتب به والمدفوع و ذلك بمقتضى أحكام المادة رقم (٩٥) من قانون الشركات .

بناء على محضر اجتماع الهيئة العامة غير العادية الذي انعقد بتاريخ ١١ أيلول ٢٠٠٥ تمت الموافقة على زيادة رأس المال بمبلغ ٧,٠٦٢,١١٣ دينار اردني، من خلال دخول بيت التمويل الكويتي كمساهم في شركة الكندي للصناعات الدوائية و رسملة الدين المترتب لبيت التمويل الكويتي بتاريخ ٣١ آب ٢٠٠٥، ليصبح رأس المال المكتتب به والمدفوع ١٢,٨٧٣,٩١٣ دينار اردني.

و قد تم الحصول على موافقة وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ٥ تشرين الأول ٢٠٠٥ على زيادة رأس المال المذكورة أعلاه، بينما تم الحصول على موافقة هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٦ كانون الأول ٢٠٠٥ و تم استكمال كافة الإجراءات القانونية للزيادة.

١٣. مصاريف ما قبل التشغيل

٢٠٠٤	٢٠٠٥	
دينار أردني	دينار أردني	
١٩٥,٠٢٥	٣٢٨,١١٣	رواتب وأجور
٧,٦٥	٢٤,٢٩٢	مساهمة الشركة في الضمان الاجتماعي
٤,٧٧٣	١,١١٥	دعاية و إعلان
٩,٤٩٦	١٣,٩٩٨	مصاريف سيارات
٧٧٥	١٣,٣٨٤	رسوم تأمين
٣٧,٠٥٩	٤٧,٦٢٠	مصاريف سفر
٥,١١٨	١٥,٣٣٥	كهرباء و مياه
١٥,٨٦١	٢٩,٩٢٢	بريد و برق و هاتف
٢٨,٣٤٢	١١٢,٣٠١	رخص و رسوم حكومية و اشتراكات
٦,٠٠٠	١٧,٦٠٠	إيجارات
٦٠,١٦٧	١٥,٠٠٠	استشارات فنية
٤٠,٥٦٦	٣٢,٧٤٠	أتعاب مهنية
٢٠٥	-	محروقات
٥,١٥٦	١٠,٥٠٣	قرطاسية و مطبوعات
٨,٦٣٢	١,١٥٤	صيانة و اصلاحات و مواد كيميائية
٦٩,٢٢٣	٣٥,٩٣٥	رسوم و خدمات و معرفة فنية
-	٢,٦٠٩	نظافة
-	١,٣٥٣	مكافحة قوارض
-	٣٤,٤٣٨	مستلزمات صناعية و طبية
٩,٩٦٤	١٣,٠٥٠	نثريّة و ضيافة
-	٤٢,٥٤٦	دورات و مؤتمرات و دراسات
٥٠٣,٤٢٧	٧٩٣,٠٠٨	

١٤. تعديلات سنوات سابقة

يعتبر هذا البند تعديلات ناجمة بالزيادة أو النقص عن التسويات التي تمت مع بعض النعم الدائنة و ذمم الموظفين و البنوك بالإضافة إلى بعض الحسابات الأخرى.

١٥. اعفاء تشجيع الاستثمار

حصلت الشركة بموجب قانون تشجيع الاستثمار رقم ١٦ لعام ١٩٩٥ على الاعفاءات من الرسوم والضرائب بمقتضى احكام قانون تشجيع الاستثمار رقم ١٦ لعام ١٩٩٥ و منح المشروع الاعفاءات المنصوص عليها في المادتين (٦ ، ٧) من القانون والمتتعلق باعفاء الموجودات الثابتة (الالات والاجهزة والاليات والوازم والعدد المخصصة لاستخدامها حسرا في المشروع) وقطع الغيار المستوردة من كافة الرسوم والضرائب. و اعفاء ما نسبته ٥٥% من ضريبتي الدخل والخدمات الاجتماعية لمدة عشر سنوات ابتداء من تاريخ بدء العمل او الانتاج الفعلى للمشروع على أن لا تتجاوز مدة تنفيذ المشروع ثلاث سنوات من تاريخ قرار موافقة لجنة تشجيع الاستثمار على قوائم الموجودات الثابتة للمشروع.

هذا وقد حصلت الشركة على أكثر من تمديد لفترة استيراد الموجودات الثابتة و كان آخرها، تمديد لمدة خمس شهور تبدأ من تاريخ ١٠ تشرين الأول ٢٠٠٥ و لغاية ٩ كانون الثاني ٢٠٠٦ وذلك لستناداً للمادة ٦ من قانون تشجيع الاستثمار رقم ١٦ لسنة ١٩٩٥ و قانون الاستثمار رقم ٦٨ لسنة ٢٠٠٣.

١٦. الوضع الضريبي

تم تقديم كشوف للتقدير الذاتي عن نتائج أعمال الشركة للأعوام من ١٩٩٨ و لغاية ٢٠٠٣ إلى دائرة ضريبة الدخل وذلك خلال عام ٢٠٠٤ أي ليس ضمن المدة القانونية المسموح بها ، وتم تقديم كشف عام ٢٠٠٤ إلى دائرة ضريبة الدخل ضمن المدة القانونية المسموح بها ، علما بأنه تم انهاء الوضع الضريبي للأعوام من ١٩٩٨ و لغاية ٢٠٠٣ و تمت موافقة إدارة الشركة على عدم تدوير أية خسائر متراكمة على الرغم من عدم ممارسة الشركة لأية نشاط خلال تلك السنوات.

لم يتم إحتساب مخصص لضريبة الدخل عن نتائج أعمال الشركة لعام ٢٠٠٤ للسنة المنتهية بتاريخ ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ نظراً لوجود خسائر متراكمة (مع العلم بعدم تدوير أي من الخسائر المتراكمة حتى عام ٢٠٠٣) و عدم ممارسة الشركة لأي نشاط نظراً لعدم بدء الانتاج حتى تاريخ البيانات المالية.

١٧. الأدوات الماليةأ. القيم العادلة

تقوم الشركة خلال ممارستها الاعتبادية باستخدام العديد من الأدوات المالية و أن القيمة الدفترية لهذه الأدوات تقارب قيمتها العادلة بتاريخ الميزانية العمومية وفقاً للمعايير الدولية لاعداد التقارير المالية.

ب. مخاطر الأسعار

تتمثل مخاطر الأسعار فيما يلي:

١) مخاطر تقلبات أسعار العملات

معظم تعاملات الشركة بالدينار الأردني و معاملاتها بالعملات الأجنبية معظمها بالدولار الأمريكي و اليورو الأوروبي، حيث أن سعر صرف الدينار مربوط بسعر ثابت مع الدولار الأمريكي و كما هو محدد من قبل البنك المركزي الأردني ، و عليه فإن تقلبات أسعار صرف الدولار الأمريكي لا يؤثر بشكل جوهري على البيانات المالية ، أما تعاملات الشركة بالاليورو الأوروبي فقد تم عكس أثر تقلبات سعر صرف اليورو على البيانات المالية بالأخذ بعين الاعتبار سعر صرف اليورو كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ و البالغ (٠٠,٨٤٠٤) .

٢) مخاطر أسعار الفائدة

إن معظم الأدوات المالية الظاهرة في الميزانية العمومية غير خاضعة لمخاطر أسعار المرابحة و الفائدة ، حيث أن الشركة تعتمد في تمويل أنشطتها و احتياجاتها المالية على التمويل الخاص باتفاقيات المرابحة الموقعة مع بيت التمويل الكويتي - البحرين بحيث تم تحديد أسعار المرابحة مسبقاً في هذه الاتفاقيات.

٣) مخاطر الائتمان و السيولة

تحتفظ الشركة بأموالها و تتعامل مع مؤسسات مصرفيّة ذات ملاءة جيدة .

١٨. أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة لتناسب و عرض البيانات المالية للسنة الحالية.